

Megjelenik hetenként kétszer szerdán és szombaton
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljauhely (Vármegyeház udvar)

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:
Negyedévre . . . 20000 K.
Hirdetések:
négyzetcentiméterenként.
Nyilttér
soronként 1500 K.

Telefon:
(szerkesztőség)
63. szám.

FŐSZERKESZTŐ:
Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:
63. szám.
(kiadóhivatal)

Hiszek egy istenben hiszek egy hazában,
Hiszek egy isteni örök igazságban,
Hiszek Magyarország feltámadásában.
Amen.

Technikai obstrukció?

Nem tudjuk mi ez, fenyegetés talán, vagy pedig bizonyítvány arról, hogy soha nagyobb szükség nem volt házszabályrevízióra, mint ma? Komolyan gondol rá vajjon az ellenzék az a része, amely az eddigénél még botrányosabb harcmóddal készül rohamra a törvényhozás tekintélye és a törvényalkotás kötelessége ellen. Van-e ok, lehet-e megfelelő érv, mely támogatná hogy az egész nemzet által olyannyira kívánt parlamentáris színvonal végkép lesüljedjen, illetve lesüllyesztessék az anarchia nivójára, nehogy a külföld s az ország népe bizalmat méríthessen a magyar nemzetgyűlés munkájából Magyarország konszolidációjára.

De bármily hihetetlennek tűnik is fel és bármily megdöbbenéssel találkozunk is az ellenzéki pártoknak ez a nyilvánosan bejelentett terve, szomorú tény, hogy szöbakerült a törvényhozás munkarendjének biztosítása érdekében engedhetetlenül szükséges házszabályrevízió ellen a tüzzel, vassal való támadás.

Odáig jutottunk, hogy balkanizálni akarnók a magyar parlament színvonalát, vagy pedig az indulatok annyira elhomályosították már a nép képviselőit, hogy az ország válságos helyzetében képesek volnának megfelekedezni arról a felelősségről, amellyel Isten, a nemzet és a történelem előtt számot adni tartoznak politikai tényeikről?

Ha még a nemzet függetlenségéről, vagy közszabadságaink sorsáról volna szó, talán mentséget találhatna az a félfogás, mely a technikai ellenállás fegyverét használja ultima rációként a politikai küzdelemhez. De ma miről van tulajdonképpen szó? Féktelen kormánybuktatási szenvedélyekről, a nemzet újjáépítését tettekkel munkáló kormányzat lelki egyensúlyá-

nak felborításáról és arról, hogy ne likvidálódhassanak a forradalmi kilengések, melyek megbénították éveken át ennek a nemzetnek újjáéledéséhez szükséges élet-energiáit.

Mindenki tisztán látja, hogy nem a kormányzatnak vannak itt abszolutisztikus hajlamai, hanem éppen a parlamenti kisebbség zsarnoksága és fékezett abszolutisztikus törekvése az, amely minden törvényalkotó munkát megakadályoz és lehetlenné teszi, hogy ez a legfőbb szuverén testület betölthesse politikai és közjogi hivatását. A multban soha elő nem fordult példátlan személyeskedő botrányok mellé méltó társul fog szegődni tehát az ellenzéki kritikát helyettesítő sip, trombita, boxer, mint legfőbb argumentum a kormányzati tények feletti bírálati jog ellenzéki gyakorlásában. Mert hiszen az érdekelt ellenzéki frakciók kimondották, hogy minden elképzelhető fegyver alkalmazásával akadályozzák meg a házszabályrevíziós bizottságnak már a megválasztását. Pedig ebben a bizott-

A proletárdiktatura Zemlén vármegyében

Irta: Dr. Kossuth János

(86) II.

A diktatura Sátoraljauhelyben.

Bettelheimék különben is a túszoikat nem csupán a saját biztonsáruk szempontjából szedték, hanem büntetni is akartak egyeseket, sőt ha vizsgáljuk a névsort, jelentékeny számú túsra bukkanunk, akivel szemben az utóbbi szempontjuk volt a nyomósabb. Csak a féktelen bosszuvágy és megtorlási szándék magyarított meg azon ellentmondásokat, amelyekre a túsztömeg réteg vonalainak vizsgálatánál bukkanunk.

Az előző közleményből a sorrend megállapításával kapcsolatban előállott tévedést kiigazítandó megállapítjuk, hogy a városi tisztviselői karból Farkas Andor polgármester április 26-án hajnali négy óraker szintén fogságba esett. (A tévedést az okozta, hogy a hibás közlemény írásakor az a névjegyzék került elő, amelyen a túsok előállítását megelőző napig letartóztatottak voltak följegyezve.)
Ha értesülésünk helyes, Thu-

ságban számarányuknak megfelelő hely van fentartva számukra, hogy ellenpropozíciójukkal és módosító javaslatokkal hozzájárulhassanak a parlament olyan belső rendszabályainak megalkotásához, melyek míg a nemzet egyeteme érdekében mindenkiel szemben egyformán védik a szólásszabadság jogát, az e joggal való imparlamentáris

visszaéléseket is kiküszöbölik. Technikai obstrukció és utána passzivitásbavonulás, olyan nyilvánvaló szegénységi bizonyítványa lenne az ellenzéki politika mai képviselőinek, hogy ilyet hinni sem akarunk és feltételezni sem merünk azokról, akik választóik előtt az ország érdekeinek szolgálatára tettek megválasztásukkor fogadalmat.

A közigazgatási bizottság ülése

Saujhely, okt. 13.

Hétfő délelőtti 10 óraker tartotta Zemlénvármegye közigazgatási bizottsága október havi rendes ülését, melynek elnöki tisztében a szabadságon levő Thuránszky László főispánt Bernáth Aladár alispán helyettesítette.

Elnöki alispán a Miskolcra áthelyezett Hollós István pénzügyigazgató bucsulevelének felolvasása után meleg szavakkal üdvözölte a pénzügyigazgatóság vezetésével megbízott Zboray Károly pénzügyigazgató helytestet, aki válaszában megköszönve az üdvözlést, kérte a bizottság támogatását.

Alispáni jelentés

Bernáth Aladár alispán a közigazgatás általános állapotáról elő-

terjesztett szeptember havi jelentésében a nyiregyházi centennáris s a cigándi ünnepeken való részvételről tett jelentést s Cseh István számvevőségi főtanácsosnak a vármegyei számvevőségi főnöki teendőik ellátásával való végleges megbízásáról.

Közmunka akoló

Jelentést tett az alispán a miniszterelnökségen lefolytatott értekezletről, melyen Thuránszky László főispán, az alispán, dr. Görgey István nemzetgyűlési képviselő és Gnädig Lipót műszaki főtanácsos vettek részt.

Az értekezleten lefolytatott tárgyalás eredményeképpen az alispán felterjesztést tett a miniszterelnökséghez, melyben rámutatva az ide-

rászky László vármegyei főjegyző volt az összefogdosottak közt az utolsó, akit egyenesen a túszonatba vittek be.

A diktatura előtt talán a legelenszenvesebb osztály Sátoraljauhely iparossága volt, amely a leghatározottabban ellentállt Bettelheimék terrorjának, majd csábításainak. A diktatura kedvence, meggyurni az iparosokat a kommunista termelés eszméjének, a kezdet kezdetén csődöt mondott. Nem is késtek Bettelheimék a megtorlással. A túsnevsor jelentékeny hányada iparosokból s azokkal egy tekintet alá eső s a renitensek közé tartozó kereskedőkből került ki. Az ipartestület elnöke Hericz Sándor, aki több alkalommal került éles ellentétbe a diktatura embereivel s különösen az ipari munka kommunizálása ellen fejtett ki nagyobb és az iparosságnál visszhangra talált agitációt, nem is kerülhetett ki a túszságot.

Dr. Chudovszky Mór vármegyei közkörházi igazgató-főorvos szintén túszfogságba esett, de közbejött súlyos betegsége miatt a fővárosba el nem szállított.

A sátoraljauhelyi szovjet kör-mére égett április 26-án a esch

veszedelem. Ugy látszik, hogy a tanácsköztársasági kormány kelőleg tájékoztatta Bettelheiméket Sátoraljauhelynek, „a bolsevista végvárnak” tarthatatlanságáról. A jelzett napon még egyszer megpróbálkoztak Bettelheimék a pánik lavinájának hazug híresztelések által való feltartóztatásával. A „Felsőmagyarországi Hirlap” ápr. 26-án megjelent számában ugyanis „Vörös vitézek” cím alatti vezércikkben olvashattuk a többek közt, hogy: „az orosz vitéz vörös testvéreink már Siankinál döngetik a volt monarchia kapuit... néhány nap és az Oroszhonból megindult vörös folyam semmiféle hatalomtól el nem választhatóan egybefolyik a magyar proletáriátussal.”

Ezzel a hazugsággal — amint előre látható volt — nem lehetett többé megnyugtatni a napok óta idegessé vált ujhelyi proletárcsöcseket. Hangok hallatszottak Bettelheimék ellen és utcai csoportosulások voltak észrevehető s a megyeházán a desperáció ünnepei között kezdte egyik-másik benfentes sűrű egymásutánban nyitogatni a kilincset. Aztán akták csomagolása, kapkodás jelezte, hogy a banda szeretne már tul lenni a határon.

Egyes szám ára 1000 K.

gyenge terméseredményre, a közérdekű inségmunkákat az egész vármegye területére halaszthatatlanoknak jelezte.

Részletes kimutatást terjesztett elő az elvégzendő inségmunkákról, mely szerint a végrehajtandó munkálatokra közel 7 milliárd koronára lenne szükség.

Miután azonban ilyen összeg utalásáról nem lehet szó, előterjesztésében az alsóberecki-i Bodroghid s a tarcal-phtrügyi, tarcal-báji s a tarcal-bodrogkereszturi vicinális közutak építésére, illetve javítására kérte egy milliárd korona engedélyezését — kölcsönképen, mely összeg havi egyenlő részletekben egy év alatt lenne visszafizetendő.

A berecki-i Bodrog-híd

Részletesen és — ami Bernáth Aladár alispánnak a Bodrog-híd építésénél elfoglalt álláspontját mindig jellemezte — nagy megértéssel és világos okfejtéssel tárta föl az alispán előterjesztésében azokat az okokat, melyek a híd sürgős létesítését nélkülözhetlenné és feltétlenül szükségessé teszik, annál is inkább, mert a vármegyének a híd fölépítésére már előnyös és elfogadható ajánlata van.

Az építkezésre 400 millió korona már rendelkezésre áll s még a közmunka-akció keretében nyújtandó 800 millió korona kölcsönre van szükség, hogy a munkálatok megkezdődhessenek.

A tárgyaláson nyert benyomásokból az azon résztvevők reményt merítettek, hogy a kérelem lehetőség szerint teljesített fog.

Mezőrendőri kihágások

A tokaji járás főszolgabírája jelentést tett, hogy a magántulajdon tisztelete járásában igen gyenge lábon áll, mely körülmény a mezőrendőri kihágások példátlan megszaporodását szülte. Legkétségteljesen azonban Olaszliszka községben, ahol a mezei lopások a legszemérmertlenebb módon kö-

A túsok névjegyzéke azokén kívül, akik már április 21—22-én hurcoltattak el s akiknek névsorát már ismertettük, a következő: Báró Vécsey Ferenc, báró Vécsey Béla nagybirtokosok, Láncki Zoltán újságíró, Hericz Sándor ipartestületi elnök, Kertész Béla tanár, Lengyel Dezső bankhivatalnok, Ivanicskó Gyula, dr. Meczner Tibor nagybirtokos, árvaszéki ülnök, dr. Kovaliczky Elek kir. közjegyző, Horváth Tihamér iparos, Schweitzer János fogházfelügyelő, Schweitzer János egyetemi hallgató, Onuska Miklós iparos, Diószeghy József árvaszéki ülnök, Vilkovszky Kálmán kereskedő, Dubay Nándor kereskedő, Blumenfeld Jenő kereskedő, Zsürger Vince magánhivatalnok, Szabó Vince kereskedő, Ruzsinszky József iparos, Debreczeni Áron keresk. iskolai igazgató, dr. Nyomárcay Ödön birtokos, vármegyei kórházi főorvos, dr. Isépy Tihamér ügyvéd, Bernáth Aladár vármegyei másodfőjegyző, dr. Mízsák József tb vármegyei főjegyző, Meczner Béla földbirtokos, főrendiházi tag, Thuránszky László vármegyei főjegyző, gróf Mailáth József, (gróf Mailáth Pál szintén túsfogásba esett néhány nappal később, amikor már a fentebb felsoroltak Budapesten voltak.)

(Folyt. köv.)

vettettek el. A mezőőr vagy tulajdonos szemelátára, fényes nappal törlik le a kukoricát és viszik el a keresztbe rakott terményeket és a legszigorubb bírságok sem riasztják őket vissza. A fegyvertelen mezőőröket kinevetik s ha ellenük fordulnak, életveszélyesen megfenyegetik.

A bizottság, a főszolgabíró jelentésében felhozottakkal részletesen foglalkozott s megette a szükséges intézkedéseket.

Közlekedés

Átiratot intézett a bizottság a Máv. igazgatóságához s a miskolci üzletvezetőséghez annak érdekében, hogy a reggeli személyvonat Miskolcig közlekedjék s hogy az Ujhelyből délután 2^h 26¹-kor és Miskolcra—Ujhelybe d. u. 1^h 40¹-kor induló személyvonathoz köz-

vetlen járatu személykocsik csatoltassanak.

Gazdasági ügyek

Az őszi szántás és vetési munkálatok vármegyeszerte folyamatban vannak. A tengeri és krumpli termés általánosságban jónak, sőt egyes helyeken kiválóknak mondható. A szőlőkben a termés nem bőséges, de igen jó minőségűnek ígérkezik.

A Hegyközi vasút

ügyében a legutóbbi bizottsági bejárás alkalmával felmerült kifogások alapján megállapított hiányok pótlására kötelezte a bizottság gróf Károlyi László tulajdonost.

Végül az egyes szakeladók terjesztették elő a bizottság intézkedéseit igénylő jelentéseiket és ügydarabjaikat.

Elfogták a vámhivatal raktárának tolvajait

Az egyik tettes öngyilkossági kísérlete a rendőrségi fogdában

A vámhivatal két izben tett már panaszt az államrendőrségen, hogy a nagyállomáson lévő raktárából nagyobb mennyiségű textiláru tűnt el. A szeptember hó 22-én tett panaszfeljelentés szerint 48 kgr. textil-áru, az okt. hó 9-iki jelentés szerint pedig 9 kgr. fehérített pamutvászonnak kelt lába a raktárból.

A rendőrség figyelmét a megindított nyomozás során felhívták egyik gyanús viselkedő vasuti munkásra, aki nagyobb mennyiségű textil-árukat kínált eladásra.

A nyomozás a kapott nyomon elindulva hamarosan eredményt ért el s őrizetbe vették Horváth József éjjeli őrt, Panykó János és Lukács Elemér vasuti munkásokat, akik beismerték, hogy a lopásokat ők követték el. Egyizben átkulccsal hatoltak be a raktárba, kétizben pedig a betört raktárba-

lakon keresztül huzgálták ki az árukat

Horváth József éjjeli őr a rendőrségi fogdában öngyilkosságot kísérelt meg. A kapucijából és a lábravalójából kötelet készített és már a hurokba tette a fejét, mikor fogolytársai szándékát észrevéve az öngyilkosságot megakadályozták

A tettesek a lopásokat a legprimitív módon követték el s kívánatos, hogy az ilyen értékesebb árukat tartalmazó raktár őrzésére nagyobb gondot fordítsanak, ma is igaz lévén a közmondás, hogy az alkalom szüli a tolvajt.

— Az iskolán kívüli népművelés céljaira az 1924/25. évre pstatokarékpenztár útján Tokaj község 127.400, Tarcal község 100.000, Bodrogkeresztur község 60.000 koronát küldött a vármegyei Isk. Népm. Bizottságnak.

Lakásépítési hitel a kisgazdáknak

A m. kir. földmivelésügyi minisztérium az 1920. évi XXXV. törvénycikk alapján házhelyhez jutott egyéneknek, továbbá az 50 kat. holdat meg nem haladó birtokkal bíró, vagy ily területen gazdálkodók lakásai és egyéb építményei felépítéséhez szükséges összes építkezési faanyagok könnyebb és jutányosabb beszerzésének biztosítására állami támogatással az OKH. kebelében megszervezte a „Falusi lakásépítő akciót”.

Ezen az uton az építkezők rendelkezésére bocsátott faanyag ára jelentékenyen mérsékeltebb a napi árnál, ezenkívül az elegendő készpénzzel nem rendelkező építkezők a faanyagot hitelbe is megkaphatják a következő feltételek mellett:

Az igényjogosult az anyag értékének 30 százalékát köteles azonnal készpénzben lefizetni, míg a fennmaradó 70 százalékról — amennyiben a szövetkezetek igazgatósága megszavazza, (három hónapra szól) s fedezeti váltót ad, melyet úgy az igényjogosult, s amennyiben nős, felesége is, valamint az összegre hitelképes kezesség is forgatmányával látja el. A váltó évi kamata 26 százalék, melyhez még a forgatói jutalék járul.

H I R E K.

— A főispán szabadságon. A belügyminiszter Thuránszky László főispán részére okt. 10-től hat heti szabadságot engedélyezett, mely idő alatt Bernáth Aladár alispán helyettesíti.

— Dr. Ligeti József ünneplése. Dr. Ligeti József vm. t. főorvos városunk általános tiszteletben és közbecsülésben álló polgára, az orvosi karnak tekintélyes tagja vasárnap töltötte be 70-ik életévét, mely alkalomból nemcsak tisztelői és barátai, hanem az izr. kulturális intézmények és jótékony egyesületek is melegen ünnepelték. Tiszteltgett nála az izr. hitközség, iskolaszék és karitatív intézmények, melyek nevében dr. Reichard Salamon, dr. Székely Albert és dr. Roboz Bernát üdvözölték és adtak kifejezést a legjobb kívánságoknak. Minden okunk megvan arra, hogy a társadalom tiszteletének és becsülésének mi is kifejezést adjunk, mert az ünnepelt egész élete folyamán s a legnehezebb időkben is a társadalmi összhangot és megértést szolgálta, a közjónak volt mindig a munkása azokkal a tulajdonságokkal, amelyekkel annyi tisztelőt és barátot szerzett magának a társadalom minden rétegéből.

— A tiszáninneni ref. egyházkerület őszi közgyűlése ma van Miskolcon. Kedden a Középiskolai Tanügyi Bizottság ülésezett.

— Adomány. Orbán Béla és Paulovics Sándor egy köztük telmerült vitás ügyből 150,000 koronát küldötték be szerkesztőségünkbe, 75,000 koronát a keresz-



Vadászkürti éttermem

a volt Club kávéház helyiségeibe helyeztem át és

CLUB ÉTTEREM

néven vezetem tovább.

Kitűnő konyha, tisztán kezelt italok.

Havi abonenseket elfogadok. Ebéd és vacsora abonement 700,000 korona, kihordással 800,000 korona.

Tisztviselőknek

étlap szerinti étkezésnél 20% kedvezmény.

A n. é. közönség pártfogását kéri

tisztelettel

Stern József

vendéglős.



TÓTH LAJOS fűszer-, osemegé-, Prágai-, Kassai sódar- és hideg felvágottak üzlete Sátoraljaujhely, Rákóczi-utca 1.

Herz szalámi, Pick szalámi, Widoni Testvérek-féle, szalámi minden nap kapható.

MÉN-VIASZ vétele, eladása. CUROR, kávé, rizsek többféle választékban előnyös árban — Tisztviselőknek egy havi hitel pontos fizetésre. Cukorkákban, Szerenosi osokoládékban nagy lerakat.

SZIPÁL M. KÁROLY

művészi fényképészete megnyílt!

Sátoraljaujhelyben, Petőfi-ucca 14. szám.

Hol is a nagybecsű közönségnek, a fotográfia terén a legmesszebbmenő igényeit elégítik ki.

U. m.: Művészi portait, speciál gyermek- és csoport-felvételekben.

Külön szakosztály fényképnagyításoknak!



**Vadászkiurtti
éttermem**
a volt Club kávéház helyiségeibe helyeztem át és

**CLUB
ÉTTEREM**

néven vezetem tovább.

Kitünő konyha,
tisztán kezelt italok.
Havi abonenseket elfogadok. Ebéd és vacsora abonement 700,000 korona, kihordással 800,000 korona.

Tisztviselőknek
étlap szerinti étkezésnél
20% kedvezmény.

A n. é. közönség pártfogását kéri

tisztelettel

Stern József
vendéglős.



tény s 75,000 koronát az izraelita gyermekeket felruházó akciók részére. Az adományokat rendeltési helyükre juttatjuk.

— **Ruszinszkó sem engedi az autonómiáját.** A ruszin ellenzék (Kurtják-párt) legutóbbi népgyűlésein elkeseredett hangú beszédek hangzottak el a párt vezetői részéről. A ruszinok követelik, hogy az éhező ruszin nép rovására Ruszinszkóba telepített cseh legionistákat haladéktalanul telepítsék vissza hazájukba. A hatalom mai urai szavazógépet csinálnak a parlamentből, ezért a ruszinság kénytelen Rádics eszméi mellett hitvallást tenni s egy nemzetközi agrármozgalom útján kivívni elsikkasztott autonómiáját. A ruszinok eme állásfoglalása nagy megdöbbenést keltett prágai körökben, ahol igen jól tudják, hogy Ruszinszkóban végleg megundorodtak a hatalom hazug ígéreteitől az emberek s a nép ma sokkal rosszabb helyzetben van, mint bármikor azelőtt.

— **Orvosi hír.** Dr. Braun Béla orvos lipcsei (Németország) klinikán töltött négy heti Röntgen tanulmányújáról hazatérve, *Széchenyi tér 8. szám alatt rendelését megkezdte.* Ujában beszerzett eszközeivel tökéletesített Röntgen laboratóriumában, a betegségek pontos és megbízható megállapítása Röntgen átvilágítás és felvételek útján történik. Röntgen besugárzásokkal garancia mellett gyógyítja a bőr idült és heveny betegségeit, a szervezet felületén és legmélyében fekvő betegségeit, jó és rossz indultu daganatait. Nagy Diathermia villanygépezettel a rheumátikus fájdalmakat megszünteti. Mellkasban, hasban, izületekben, vagy bárhol székelő lobos területeket, izzadmányokat, felszívja, Eddig gyógyszeres kezelésre gyógyíthatatlannak tartott női folyásokat, belső (genitalis) izzadmányokat sikeres eredménnyel kezel. Szegény betegek méltányos árendéményben részesülhetnek.

Rendelés Röntgen- és diathermiás betegeknek d. u. 2-4 óráig. Megbeszélési idő d. e. 8-12 óráig.

— **Felülfizetések és adományok** az 1924 évi szeptember hó 9-én tartott népkonyhai ünnepélyre. (Folytatás.) Gr. Széchenyi-Wolkenstein Ernő 1,000,000, Klein Lipótné 10,000, Osváth Ferencné 30,000, Schmid Lajosné 30,000 K. Ladomérszky sütemény, ifj. Schmidt G. 4 liter bor, Miklósné 2 üveg bor, dr. Tarzalné 10,000, Lábos Elemérné 10,000, Szent-Györgyi Józsefné 20,000, Klein Armin 10,000, Blumné 10,000 K, Magyaré 2 liter bor, özv. Emberné 10,000, Szépkuthyné 10,000, Vilkovszky Kálmánné 50,000 K és májpástétom, Onuska és Tsa 10,000, Stern Miksa 10,000, Nt N. 10,000, Steindler 10,000, N. N. 4,000, N. N. 1,000, N. N. 1,000, N. N. 3,000, N. N. 3,000, N. N. 3,000, N. N. 5,000, N. N. 1,000, N. N. 2,000, N. N. 2,000, N. N. 3,000, N. N. 5,000, N. N. 5,000, N. N. 1,000 K, Glück 2 drb. mosdó szappan, N. N. 1,000, N. N. 2,009, N. N. 1,000, N. N. 10,000, N. N. 5,000, N. N. 10,000, N. N. 3,000 K, dr. Rosenberg Lázár 25,000 K. (Folyt. köv.)

— **Hogyan teszik tönkre az utolsó kassai magyar elemi iskolát.** Kassán a Hunyadi utcában van az egyetlen magyar tannyelvű elemi iskola, amely állandó üldözésnek van kitéve a cseh iskolai

hatóságok részéről. Valami Simecsék-Gara nevezetű tanfelfüggyelő legujabban 4 tanítónőt áthelyezett az iskolától, anélkül, hogy a helyüket betöltötte volna. A rengeteg órával tulhalmozott tantestület pedig nem képes őket pótolni. Az imént említett tanácsisár olyan módon akarja az egyetlen magyar elemi iskola működését megbénítani, hogy a legkiválóbb tanárokat a legcsekélyebb vétség miatt felfüggeszti s pótlásukról nem gondoskodik.

— **A Városi Mozgóban** okt. 16-án, csütörtökön este 6 és 8 órákor „Az én amerikai feleségem” című dráma 6 felvonásban, október 18-án és 19-én, szombaton és vasárnap „A legsötétebb Afrikában” III. és IV. része kerül bemutatásra.

— **Álmában kikaparta a férje szemét.** Munkácsról jelentik: Hausmann Samu kereskedő kis fia éjjel álmában kiabálni kezdett: „Mama segíts, medve fojtogat!” Az álmából felriadt asszony ijedében a közelében alvó férjének esett és félálamban körmeivel marcangolni kezdte a szeméit és csak a jajveszékésre tért magához végzetes félálamból, amikor férje már félvakon fetrengt mellette. Ez a szerencsétlenség a munkácsi zsidóság körében nagy feltűnést keltett, mert éppen a zsidók újévének éjszakáján történt és isteni büntetésnek tulajdonítják az esetet, mert Hausmann előtte való nap elátkozta önmagát. — Ugyanis a munkácsi főrabbi falragaszokon szigorúan hirdette, hogy megtiltja a nőknek kivágott és rövidüjű ruhában a belépést a templomba. A tiltó rendelet fölött többen vi-

atkoztak és Hausmann a vita hevében odakiáltotta Perlstein Mór-nak: „fusson ki a két szemem, ha neked van igazad”. A rákövetkező éjjel történt azután a szörnyű eset. Az orvosok műtéttel akarják megkísérteni Hausmann szemévilágának a megmentését.

— **Ingyen könyvet teljes nap-tárral,** dus tartalmu olvasmányokkal ad a Magyarság című napilap minden előfizetőjének. A Magyarság „Évkönyve” minden tekintetben egyezni fog a napilap szellemével, frissességével, tartalmasságával. Minthogy az új előfizetők is megkapják az Évkönyvet, saját érdekében még ma rendelje meg a kiadóhivataltól: Budapest, VII., Miksa-ucca 8., vagy kérjen két hétig ingyenes mutatványszámot.

— **Milyen lesz a téli táncdivat?** Mostanában sok magyar táncban látogatott el a külföldi tánctermekbe, hogy tájékozódást szerezzen a téli táncdivat felől. Tapasztalatuk szerint a jáva teljesen kimult, ugyanez a sors érte a pambát is. Véleményük szerint Pesten az évad táncá ismét a tangó lesz. A külföldi tánctermekben a legfontosabb tárgy most a tangó argentinó és testvére a tangó milonga. Általában az a meggyőződésük, hogy a tangó nagyon nehéz dolog, sok követelményt támaszt, például csak nyulánk és hajlékony embereknek szabad táncolniuk. A walzer továbbra is felszinen maradt. Kényelmes lassúsággal fogják táncolni, mert „a mai nemzedék tü-

deje nem bírja ki a folytonos forgást.” Az évad legnehezebb táncá a pare double lesz, amelyet most komponáltak az angol táncban. Még szerencse, hogy az új táncszülemények tulnyomó része nem is jut el hozzánk. Alig születnek meg, már is halálhírkötet hozza a külföldi posta.

— **Sok pirosbetűs nap lesz a jövő esztendőben.** 1925 kalendariuma sok pirosbetűs napot jelöl meg. A dátumhoz kötött ünnepek közül miudössze Mindszent ünnepe esik vasárnapra, a többi ünnep a hét egyéb napjain lesz. A vasárnapokkal együtt 67 a pirosbetűs napok száma s ezek között 6 kettős ünnep, illetve Karácsony pénteken kezdődő, a vasárnapkal együtt hármas ünnepet jelent. A két napos ünnepek sorát Gyertyaszentelő ünnepe nyitja meg, mert február másodiká hétfőn van, ugyancsak kettős ünnep Péter-Pál napja és Nagyboldogasszony ünnepe is. A csillagászat jegyzetek szerint január 24-én napfogyatkozás lesz, amely azonban nálunk csak részleges.

Odol az egész világ szájvize. Kellemes íze, antiseptikus hatása felülmulthatatlan.

SPORT.

Észak-Dél 3:1 (0:0) Vasárnap délután mérkőzött Miskolcon a két rivális kerület 4000 főnyi rekordközönség előtt. A mérkőzés országos jelentőségű volt s Ujhelyből is többen átutaztak kivenni a részt a mérkőzés izgalmaiból. A szép és mindvégig erős mérkőzés meg is érdemelte az érdeklődést annál is inkább, mert a Sac-nak két játékosá küzdött a válogatottban Stoffián és Dankó s mindkettőjüknek elismert része volt a győzelem kivívásában. A bekkék közül Dankó volt a jobb s hatalmas felszabadító rugásait, szereléseit a közönség gyakran megtapsolta. A csatársorban mint az országos sport sajtó is írja, Stoffián volt a legjobb, „az erős, kitörő játékos magával ragadta csatártársait” (Sport Hirlap) Stoffián lőtte a 2-ik félidő 11-ik percében a vezető gólt is.

Sárospataki Move—MTK. 7:0 (2:0).

Sátoraljai helyi Máv—MPSC 6:0 (4:0).

Korcsoyapálya. Ez a régóta huzódó kérdés is megoldást nyer, amennyiben a pályát — a mint ez már befejezett dolog — a Közművek létesítik a tennispályák területén, természetesen megfelelően kibővíve.

— **Megsemmisített mérkőzések.** Az intéző bizottság a Sac. MKSE. mérkőzést megsemmisítette mert Stoffián II. igazolatlanul szerepelt. Ugyanezkor megsemmisítették a Dac.—MKSE. mérkőzést is Szegényák igazolatlan szerepeltése miatt. A megsemmisítésekkel az MKSE járt jól, mert két elvesztett mérkőzését játszhatja újra.

LEGOLCSÓBB BESZERZÉSI FORRÁS!

ORBÁN BÉLA fűszer-, csomag- és hentesáru üzlete Sátoraljai helyi, Petőfi-ucca 1. szám.

Fűszerek: Kávé Tea Cukor Lencse Borsó és egyéb hüvelyes vetemények	Hideg felvágottak: Valódi gyógyszerka Debreceni kolbász „ szalonna „ virsli „ szalvaládé „ disznósír finom felvágottak	Sajtok: Ementháli Répcelaki Trappista Pusztadőri Pálpusztai Imperiál Rokfort Kvargli
Cukorkák: Szerecsi Schmidt Schüttmmer Kugler és sok más jófajta cukorkák nagy választékban	Likőrök: Cognacok Rumok Szlivórium és hasonló jóminőségű italok nagy választékban	Ásványvizek: Salvátor Pole ai Margit Giszthöl Zeltersz Igmándi és más jómárkájú ásványvizek

Déligyümölcsök: Füge, szentjános kenyér, mandula, mogyoró, mazsola
Tisztviselőknek 10 százalékos engedmény.



Mitől olyan zamatos a kávéja, Édesem?
Egyszerű, mert UHU-kávé-val van főzve.

Zeljes békeraktár Szegő Sándor nagyáruházában

Sátoraljaujhely, Fő-tér. Telefon: 91.

Ujjonnan átalakítva és megnagyobbítva.

Női őszi és téli kabátok 600,000 K-tól
Gyermek téli " 300,000 "
Kosztüm ujdonságok!
Aljak " 190,000 "
Sziliskín (elektr.-kamin)
bundák " 4.900,000 "

Szörme sport kabátok 2.900,000 K-tól
Női szövetruhák " 490,000 "
Gyermekruhák " 70,000 "
Selyemtrikó ruhák " 350,000 "
Estélyi selyemruhák 1.100,000 "
Jumperek " 200,000 "

Fehérneműek }
Keztyük } Nagy
Harisnyák } választékban!

Nagy blouse occásio! Több mint 2000 drb. raktáron á 125,000 K
Szörme boák elsőrendű kivitelben 350,000 K

Aprított tűzifa legolcsóbb napi áron minden mennyiségben
és elsőrendű bükkszénfa házhoz szállítva kapható.
JUHN RÓBERT ÉS TÁRSA fatereskedők
SÁTORALJAUJHELY. Telep: Andrassy-u. 2. — Telefon: 75.

Központi Takarékpénztár Rt.

Sátoraljaujhely, Fő-utca 10., I. emelet.

Érdeklődésben a Lloyd Bank Részvénytársaság budapesti főintézetével.

Alaptőke az aug. 11-iki közgyűlésen 1.000.000,000-ra fölemelve. Tartalékalap 100 millió K

Elfogad takaré- és folyószámla betéteket.

Folyósít folyószámla- és váltóhiteleket a legelőnyösebb feltételek mellett.

A Deviza Központ bizományosa.

Vesz valutákat és devizákat napi árfolyamon.

Borosztálya vesz és elad

Telefon
21

HEGYALJAI BOROKAT
nagy tételekben.

Telefon
21

MEGHIVÓ.

A Tiszaluczi Kölcsönös Önszegélyző Egylet
mint szövetkezet

tagjai tisztelettel meghívotnak
az 1923. évi

rendes közgyűlésre

mely 1924 évi október hó 26. napján délután
3 órakor Tiszalucz községháza tanácstermében
fog megtartatni.

Tárgysorozat:

1. Az igazgatóság évi jelentése.
 2. Az 1923. évi mérleg, valamint a felszámoló 1919. évi X. évtársulat vagyommérlegének bemutatása.
 3. Az igazgatóság nyereségfelosztási javaslata és a felügyelő-bizottság jelentésének előterjesztése kapcsán a felmentvény megadása iránti határozat hozatal.
 4. Kettő kisorsolt igazgatósági tag választása.
 5. Egyéb indítványok.
- Tiszaluczon, 1924. évi október hó 5.

Igazgatóság.

Könyvnyomdánk helyisége

Vármegyeház III. udvar, I. emelet.

Az őszi idényre

megrendeléseket már most elfogad

WERNER ARANKA

GYERMEKDIVAT-SALONJA

Sátoraljaujhely, Erzsébetkirályné-utca 18. hol is mindennemű fiú- és leányka-ruhák, angol és francia kabátok a legkényesebb izlésnek is megfelelőleg készülnek.

Elsőrendű anyagokból készült

óriási levélpapír vásár!

Pénzét dobja el, ha ezt az alkalmat ki nem használja!

10000 Mappa-levélpapír (10/10) 1000, 1500, 2000, 3000, 4000, 5000 és 7000 korona!
1000 Doboz-levélpapír (25/25, 50/50) 10500, 15000, 18000, 24000, 30000 és 36000 korona!
40000 Képeslap: Művész-, Olasz- Stengel- és Olajlapok **darabonként csak 2000 korona!**
1000 doboz Társasjáték, dobozonként **csak 10000 korona!**
5000 drb. Képeskönyv (szorzószámon kívül eső) **meglepő olcsó áron!**
Márvány íróasztalkészletek és Családidoboz levélpapírok nagy választékban **olcsó árak mellett!**

RAPHATOR: Szabó Pál könyvkereskedésében **Sátoraljaujhely Telefon 126.**